

index



21c Museum Hotel 89
 330 North Wabash 83
 333 W. Wacker Drive 42
 360 CHICAGO 76
 515 North State Building 88
 606, The 154
 875 North Michigan Avenue 76
 1210 North Astor Street 109
 1260 North Astor Street 109
 1301 North Astor Street 109
 1340 North State Parkway 112
 1550 North State Parkway 112

A

Abbott Oceanarium 64
 Accessoires 81, 99
 Adler Planetarium 68
 Aéroport international O'Hare 160
 Aéroport Midway 161
 Albert F. Madlener House 112
 Algren, maison de Nelson 152
 Alimentation 98
 Ambassador Chicago 113
 Ambassador West, ancien 113
 American Windows 53
 American Writers Museum 29
 ames M. Nederlander Theatre 36
 AON Center 33
 Aqua Tower 33
 Archbishop Quigley Preparatory
 Seminary 91
 Architectes de Chicago 86
 Argent 166
 Art Institute of Chicago 50
 Art on the Mart 87
 Astor Court 110
 Astor Street 109
 AT&T Plaza 56
 Auditorium Building 34
 Auditorium Theatre 48

Autocar 162
 Avion 160

B

Bank of America Chicago Marathon 178
 Banques 166
 Bars 166
Bars et boîtes de nuit
10pin Bowling Lounge 96
Andy's 96
Beatnik On The River 46
Berlin 143
Big Chicks 143
Blue Chicago 97
Buddy Guy's Legends 47
City Winery Riverwalk Wine Garden 47
Clark Street Ale House 97
Coq d'Or 79
Empty Bottle 153
Flight Club 47
Game Room 47
Jazz Showcase 48
Kingston Mines 144
LH Rooftop 48
Lucky Strike Lanes 106
Navy Pier Beer Garden 107
Pops for Champagne 97
Rosa's Lounge 155
Roscoe's 143
SPIN 97
The Baton Show Lounge on Broadway 143
The Berkshire Room 98
The Closet 143
The Cubby Bear 144
The Old Town Ale House 137
The Original Mother's 115
The Redhead Piano Bar 98
Wild Hare 144
Woodlawn Tap 135
 Bellevue Place 109
 Bijoux 49, 79
 Biograph Theater 140
 Boîtes de nuit 166
 Bonbons 49
 BP Bridge 58

Bryan Lathrop House 109
 Buckingham Fountain 54
 Bucktown 151
 Burnham Park Yacht Club 66

C

Cadeaux 55, 107
 Cadillac Palace Theatre 45
 Café Brauer 120
 Carbide & Carbon Building 29
 Carl and Marilynn Thoma Theater
 Upstairs 107
 Carson Pirie Scott Store 35
 Centennial Fountain 104
 Centennial Wheel 102
 Centres commerciaux 49, 80
 Change 166
 Chapel of St. James 91
 Charnley-Persky House 110
 Chase Tower 37
 Chess Records Studios 146
 Chicago 37
 Chicago Air and Water Show 178
 Chicago Air & Water Show 118
 Chicago Architecture Biennial 178
 Chicago Architecture Center 28
 Chicago Athletic Association Building 33
 Chicago Athletic Association Hotel 33
 Chicago Blues Festival 177
 Chicago Board of Trade 38
 Chicago Children's Museum 102
 Chicago City Hall-County Building 36
 Chicago Cultural Center 32
 Chicago Fed's Money Museum 39
 Chicago Gospel Festival 177
 Chicago History Museum 116
 Chicago International Film Festival 178
 Chicago Jazz Festival 178
 Chicago Library 74
 Chicago Pride Parade 177
 Chicago River Museum 72
 Chicago Riverwalk 42, 106
 Chicago Sports Museum 75
 Chicago Stock Exchange Arch 55
 Chicago Stock Exchange
 Trading Room 52
 Chicago SummerDance 178
 Chicago Symphony Center 34, 48
 Chicago Temple 37
 Chicago Theatre 36

Chicago Transit Authority 164
 Chicago Union Station 162
 Chicago Water Tower 73
 Chicago Water Works 74
 Chinatown 146
 Chinese New Year Parade 177
 Chocolats 49
 City of Chicago Tree Lighting
 Ceremony 178
 Civic Opera House 41
 Clarke House 146
 Climat 167
 Cloud Gate 56
 Cobb Gate 133
 Cobb Lecture Hall 134
 Columbia Basin 126
 Constellation 42
 Crown Fountain 57

D

Damen Avenue 154
 Décalage horaire 168
 DePaul University 138
 Déplacements 162
 Disques 49
 Divvy 164
 Drake Hotel 77
 DuSable Black History Museum
 and Education Center, The 134
 DuSable Bridge 69

E

Edward P. Russell House 110
 Électricité 169
 Eli Bates Fountain 122
 Elks National Veterans Memorial 140
 Episcopal Cathedral of St. James 89
 Ernest Hemingway Birthplace 156
 Événements 177
 Everett McKinley Dirksen
 United States Courthouse 38
 Expo Chicago 177
 Exposition universelle Century
 of Progress 65

F

Family Pavilion 102
 Farm-in-the-Zoo 120
 Federal Center 38
 Federal Reserve Bank 39

Festivals et événements 177

Bank of America Chicago Marathon 178
 Chicago Air and Water Show 178
 Chicago Architecture Biennial 178
 Chicago Blues Festival 177
 Chicago Gospel Festival 177
 Chicago International Film Festival 178
 Chicago Jazz Festival 178
 Chicago SummerDance 178
 Chinese New Year Parade 177
 City of Chicago Tree Lighting Ceremony 178
 Expo Chicago 177
 Gay and Lesbian Pride Parade 177
 Grant Park Music Festival 177
 Independence Day Concert and Fireworks 177
 Lollapalooza 178
 NASCAR Chicago Street Race Weekend 177
 New Year's Eve Fireworks 178
 Pitchfork Music Festival 178
 Ravinia Festival 177
 Rolex United States Sail Grand Prix 177
 St. Patrick's Day Parade 177
 Taste of Chicago 178
 Field Museum 61
 Floor Clock II 105
 Formalités 160
 Fortnightly of Chicago 109
 Fountain of Time 130
 Four Seasons 38
 Fourth Presbyterian Church 76
 Frank F. Fisher Apartments 113
 Frank Lloyd Wright Home and Studio 156

G

Galleries d'art 49, 98, 151
 Gallery District 90
 Garden of the Phoenix, The 125
 Garden Plaza 76
 Gene Siskel Film Center 49
 Giant Dome Theater 128
 Glessner House 146
 Gold Coast 108
 Graceland Cemetery 141
 Grainger Sky Theater 68
 Grand Entrance 53
 Grant Park 50
 Grant Park Music Festival 177
 Guaranteed Rate Field 147

H

Harold Washington Library Center 35
 Harris Theater for Music and Dance 60

Harry Caray's 88
 Hébergement 169
 Helen Brach Primate House 121
 Henry Crown Space Center 128
 Heures d'ouverture 171
 Holy Name Cathedral 90
 Holy Trinity Russian
 Orthodox Cathedral 152
 House of Blues 98
 Huntington Bank Pavilion 68
 Hyde Park 124

I

Illinois Institute of Technology 144
 Independence Day Concert and
 Fireworks 177
 Institute for the Study of Ancient
 Cultures – West Asia & North Africa 132
 InterContinental Hotel 73
 Intuit: Center for Intuitive
 and Outsider Art 148
 I Will 122

J

Jackson Park 124
 James L. Houghteling Houses 109
 James R. Thompson Center 36
 Jane Addams Hull-House Museum 147
 Jane Addams Memorial Park 100
 Jay Pritzker Pavilion 58
 Jentes Family Courtyard Theater 107
 John C. Kluczynski Federal Building 38
 John Hancock Center 76
 Joseph Bond Chapel 134
 Jouets 80
 Jours fériés 171
 Judy Istock Butterfly Haven 122

K

Kovler Lion House 121

L

Lakefront Trail 106
 Lake Point Tower 100
 Lakeview 138
 Ledge at Skydeck, The 41
 Librairies 99
 Lincoln Park 116
 Lincoln Park Conservatory 121
 Lincoln Park, quartier de 138
 Lincoln Park Zoo 120

Little Village 148
 Logan Square 154
 Logan Square Farmers Market 154
 Lollapalooza 178
 Lookingglass Theatre 79
 Loop 28
 Lot P. Smith House 109
 Lurie Garden 60

M

Maggie Daley Park 58
 Magnificent Mile 69
 Marina City 83
 Marshall Field Store 35
 Mart, The 87
 Masaryk Memorial Monument 130
 Matériel électronique, audio et vidéo 80
 McCormick Bird House 121
 McCormick Bridgehouse
 & Chicago River Museum 72
 McCormick Tribune Campus Center 145
 McCormick Tribune Plaza and Ice Rink 56
 McDonald's Cycle Center 60
 Medinah Shriners Temple 88
 Merchandise Mart 87
 Metro 144
 Midway Plaisance 130
 Midwest Buddhist Temple 136
 Millennium Monument 57
 Millennium Park 56
 Millennium Park Welcome Center 60
 Milton Lee Olive Park 101
 Mode 115, 154
 Modern Wing 51
 Monnaie 166
 Museum Campus 61
 Museum of Contemporary Art 74
 Museum of Science and Industry 126
 Musique 49

N

NASCAR Chicago Street Race
 Weekend 177
 National Museum of Mexican Art 147
 Nature Boardwalk 120
 Navy Pier 100, 101
 Navy Pier Flyover 106
 NBC Tower 105
 Newberry Library 92
 New East Side 33
 New Goodman Theatre 45

New Year's Eve Fireworks 178
 Nichols Bridgeway 59
 North Avenue Beach 118
 Northerly Island 66
 Nuclear Energy 133

O

Oak Park 155
 Oak Street 108, 115
 Oak Street Beach 108
 Obama Presidential Center 125
 Ohio Street Beach 100
 Old Town Triangle 136
 One Chicago 90
 Oriental Theatre 36
 Orientation 162

P

Parfums 81
 Park Tower 74
 Passeports 160
 Peggy Notebaert Nature Museum 122
 Peoples Gas Building 33
 Peoples Gas Education Pavilion 120
 Personnes à mobilité réduite 176
 Petrillo Music Shell 55
 Pilsen 148
 Pitchfork Music Festival 178
 Plages 105
 Playboy Mansion 112
 Poetry Foundation 90
 Polish Museum of America 153
 Polk Bros Park 101
 Pourboire 172
 Prairie Avenue Historic District 145
 Prairie House 155
 Pumping Station 74

R

Ravinia Festival 177
 Regenstein Center for African Apes 121
 Reid-Murdoch Center 87
 Renseignements touristiques 172
 Republic, The 125
 Residence of the Roman Catholic
 Archbishop of Chicago 112

Restaurants 172

3 Arts Club Café at RH Chicago 113
3rd Coast Café 113
Ada Street 153
Alinea 142
American Girl Café 77

Restaurants (suite)

Ann Sather 141
 Arun's 155
 Au Cheval 148
 avec 148
 Bistronomic 94
 Boeufhaus 153
 Brindille 96
 Carnivale 149
 Chicago Chop House 96
 Cindy's 46
 Coco Pazzo 94
 Dear Margaret 142
 Dusek's Tavern and Dining Room 148
 Esmé 144
 Ever 149
 Frontera Grill 94
 Ghirardelli Ice Cream & Chocolate Shop 77
 Gibsons 114
 Gilt Bar 94
 Gino's East 77
 Girl & the Goat 148
 Goddess and the Baker 43
 Gordon Ramsay Burger 93
 Harry Caray's Italian Steakhouse 95
 Harry Caray's Seventh Inning Stretch 78
 Hemmingway's Bistro 157
 Hugo's Frog Bar & Fish House 114
 Joe's Seafood, Prime Steak & Stone Crab 96
 Labriola Cafe and Ristorante 78
 Le Bouchon 153
 Le Colonial 114
 Les Nomades 106
 Longman & Eagle 154
 Lou Malnati's 114
 Lou Mitchell's 43
 Lula Cafe 154
 Maggiano's Little Italy 94
 Marisol 78
 Mercat a la Planxa 46
 Michael Jordan's Steak House 78
 Milk and Honey Café 153
 Millennium Hall 60
 Miru 44
 Mon Ami Gabi 123
 Mr. Beef 92
 Nico Osteria 114
 NoMI 78
 Noodles Etc. on Campus 135
 Nookies 137
 North Pond 123
 Obélix 94
 Oriole 150
 Pierrot Gourmet 78
 Pinstripes 106
 Pizano's 43
 Pizzeria Uno 93
 Portillo's & Barnelli's 92
 R.J. Grunts 123

Rosebud Randolph 45
 RPM Seafood 95
 Russian Tea Time 46
 Sen Sushi Bar 157
 Sepia 150
 Shaw's Crab House 95
 Siena Tavern 95
 Smith & Wollensky 96
 Smyth 150
 Starbucks Reserve Roastery 77
 Star of Siam 93
 Sushi-san 93
 Sweetwater Tavern and Grille 44
 Tanta 95
 Tempo Café 93
 The Bellevue 114
 The Berghoff 44
 The Billy Goat Tavern 77
 The Chicago Diner 142
 The Gage 46
 The Indian Garden 105
 The Loyalist 150
 The Original Pancake House 113
 The Publican 149
 The Smith 95
 Virtue Restaurant and Bar 135
 Walnut Room 46
 XOCO 93

Richard H. Driehaus Museum 89
 Richard J. Daley Center 37
 River Esplanade 104
 River North 82
 River Point 42
 Robie House 132
 Rockefeller Memorial Chapel 131
 Rolex United States Sail Grand Prix 177
 Rooftop Cinema Club 150
 Rookery, The 39
 Route 66 33

S

Santé 173
 Scène LGBTQ+ 143

Sculptures

Chicago 37
 Cloud Gate 56
 Constellation 42
 Flamingo 38
 Floor Clock II 105
 Four Seasons 38
 I Will 122
 Magdelene 54
 Monument with Standing Beast 36
 Nuclear Energy 133
 The Bowman 54
 The Republic 125

The Seated Lincoln 54
The Spearman 54
Untitled Picasso 37
 Sears Tower 40
 Seated Lincoln, The 54
 Second City, The 137
 Sécurité 173
 Services financiers 166
 Shakespeare Theater 107
 Shedd Aquarium 64
 Sheraton Grand Chicago Riverwalk 104
 Sky Chapel 37
 Skydeck 41
 SKYLANDING 125
 Sky Pavilion 68
 Smart Museum of Art 133
 Sofitel Chicago Magnificent Mile 91
 Soins de la peau 81
 Solidarity Drive 65
 Sous-marin allemand U-505 126
 South Pond 119
 South Side 144
 Souvenirs 55, 107
 Space Theater 68
 Sport 49, 81
 S.R. Crown Hall 145
 Standing Lincoln 118
 Stanley Field Hall 61
 State Parkway 112
 State Street 28
 State Street Village 145
 St. Michael's Church 136
 Storks at Play 122
 St. Patrick's Day Parade 177
 St. Regis Chicago 33
 SuHu 90

T

Taste of Chicago 178
 Taux de change 166
 Tawani Foundation Diorama Hall 117
 Taxes 174
 Taxi 165
 Thalia Hall 150
 Theatre District 36, 45
 Theodore Thomas Orchestra Hall
 Building 34
 Three Arts Club 113
 TILT 76
 Tower Group 133
 Train 162

Transportation Gallery 128
 Transport en commun 164
 Tribune Tower 72
 Trump International Hotel & Tower 82

U

Ukrainian Institute of Modern Art 152
 Ukrainian National Museum 153
 Ukrainian Village 151
 Ulysses S. Grant Memorial 119
 Union Station 41
 United Center 147
 Unity Temple 157
 University of Chicago 130
 U.S. Post Office Loop Station 38

V

Vélo 163
 Vélos en libre-service 163
 Vêtements 81, 99
 Vins 138
 Visas 160
 Visites guidées 174
 Voiture 161, 165

W

Washington Park 134
 Waterfowl Lagoon 121
 Water taxis 165
 Water Tower Place 75
 West Loop Gate 147
 West Side 147
 Wicker Park 151
 William Rainey Harper
 Memorial Library 131
 Willie Dixon's Blues
 Heaven Foundation 146
 Willis Tower 40
 Wooded Island 125
 World's Columbian Exposition 129
 Wrigley Building 72
 Wrigley Field 140
 Wrigley Square 57
 Wrigleyville 138

Y

Yard at Chicago Shakespeare, The 107

Z

Zanie's 138